

# ТАШКЕНТСКАЯ ПРАВДА

1991  
МАРТ  
21  
ЧЕТВЕРГ  
№ 56 (9441).  
Цена 10 коп.

О С Н О В А Н А  
В Ф Е В Р А Л Е 1954 г.

Орган Ташкентского обкома Коммунистической партии Узбекистана и областного Совета народных депутатов

## Ассалом, навруз!

### Наш общий праздник

В городах и сельских районах области в эти дни широко отмечается Навруз-байрам. Вот и сегодня в парках, на площадях и стадионах состоятся многолюдные народные гулянья. Повсюду будут звучать музыка и песни. Порадуют танцами профессиональные и самодеятельные артисты. Намечены встречи с поэтами, писателями, знатными людьми, ветеранам войны и труда. Проядут свое мастерство спортсмены и умельцы народных спортивных игр. Состоятся состязания остроголовов. Ну и, конечно же, в многолюдных общественных местах будет организована праздничная торговля. Работники общественного питания позаботятся о том, чтобы люди, пришедшие на праздник семьями, смогли отдохнуть за пивалой чая, отведать традиционные национальные блюда и лакомства.

Чтобы можно было каждому как следует повеселиться, отдохнуть, набраться душевной бодрости, пришлось много потрудиться организаторам праздника. Все предусмотрено, о многом позаботились. А в наше время, когда на каждом шагу возникают проблемы и затруднения, сделать это было совсем непросто. Однако сделали, изыскали резервы и возможности, чтобы выделить необходимое количество транспорта, продуктов, обеспечить всем необходимым махаллинские комитеты и миниативные группы, созданные на предприятиях, в учреждениях, в учебных заведениях. Немалая заслуга в этом и организационных комитетов — областного, городских, районных — по подготовке и проведению Навруза, объединивших усилия советских и партийных органов, хозяйственных и общественных организаций, творческих союзов и активистов поселковых Советов и махаллинских комитетов.

Навруз — праздник особый. Он начинается задолго до того, как 21 марта наступает миг равноденствия и люди воздают хвалу начинающему обновлению всего сущего на земле. Это праздник особого душевного настроения, который питают живительные соки единения людей, забывающих обиды и распри, объединяющих свои усилия и помыслы в стремлении сделать жизнь лучше и чище. Люди убирают с полей

(Окончание на 2-й стр.)



### ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ, ЗЕМЛЯКИ!

От всей души приветствую и поздравляю вас с Наврузом, священным и почитаемым праздником народов древнего и вечно юного Востока.

Навруз — это значит наступление весны, пробуждение природы, торжество красоты.

Это день, когда каждый человек искренне делится с друзьями сокровенными помыслами и мечтами, радостями и надеждами, добрыми чувствами.

Рамазан по сути своей это очищение прилежанием.

Совпадение с ним нынешнего Навруза словно бы показывает удивительную мудрость нашей природы. Ибо Навруз — это также очищение и обновление чувств и чаяний человечества.

Наш народ считает великий Навруз праздником, когда люди выражают друг другу самые чистые и светлые помыслы, когда улучшается настроение, не жалеют любви и верности для своих ближних.

Давайте, друзья, забудем обиды и огорчения, какие у кого есть, будем милосердными и заботливыми, пусть укрепляется дружба и братство между людьми, какой бы национальности они ни были.

Как сказал поэт, если широко раскроешь душу для любви, станет другом тебе даже чужой.

К таким благородным стремлениям, светлым чувствам, к дружбе и единению людей призывает нас Навруз.

Дорогие друзья! Давайте сегодня вспомним всех наших соотечественников, земляков и родственников, которые сейчас находятся в дальних краях и которым не довелось сидеть вместе с нами за праздничным столом.

Пусть Навруз принесет счастье, мир, дружбу, здоровье и бодрость нашему краю, народу, каждой семье.

Пусть всем вам сопутствуют успех и удача!

Президент Узбекской ССР  
И. КАРИМОВ.

### «МАРХАБО, НАВРУЗ!»

«Мархабо, Навруз!» — такое название получило народное гулянье, которое развернется сегодня на ташкентской площади имени Акмала Икрамова, что замыкает улицу Фархадскую. Театрализованное представление «Золотая свадьба» откроет праздник. Его участники увидят обряд наречения ребенка, будут участниками чествования долгожителей.

— Среди участников праздника на площади будут любимые народом персонажи — Дехконбобо, Бахор-ой, Хабарчи. Их роли исполняют самодеятельные артисты Дома культуры имени У. Юсупова, —

рассказывает лауреат премии Ленинского комсомола Ташкентской области артист О. Орифжанов. — Что же касается профессионалов, то на праздник придут артисты ансамбля «Ялла», народный артист республики Я. Ахмедов, заслуженные артисты Узбекистана Т. Муминов, М. Азимов, Х. Хамидов, Н. Мадрахимова, лауреат международных конкурсов М. Ташматов, лауреат премии Ленинского комсомола

Узбекистана М. Азимов, артистка Ю. Усманова и многие другие популярные артисты...

Много интересного ждет на площади Акмала Икрамова и ташкентских детишек: будет работать выставка детских рисунков, авиамоделлисты продемонстрируют свои модели, будут запускаться воздушные змеи. А юные музыканты Акмал-Икрамовского района здесь же, на площади, устроят небольшой музыкальный

фестиваль.

—Что за народное гулянье без спортивных состязаний? — продолжает О. Орифжанов. — Состоятся показательные бои боксеров, выступления каратистов, курашистов, мастеров ушу и таэквондо. Покажут свое искусство и силачи — состязаться они будут в поднятии гирь.

Ну и, конечно, сумалек и халим. Они будут раздаваться бесплатно. Так решили организаторы праздника — районный Совет и спонсор — советско-китайское предприятие «Ташинтерм».

Ю. ПЕТРОВ.

# Наш общий праздник

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

и из садов пожухлые сорняки, чистят арыки и зауры, благоустраивают жилища и хозяйственные постройки. А горожане приводят в порядок аллеи, парки, улицы, общественные места, дворы и подъезды. Труд в такие дни поднимает в людях дух, настроение, служит примером для молодежи, потому что помощь и внимание оказываются прежде всего одиноким и пожилым людям. В эти же дни благоустраиваются кладбища, исторические и культурные памятники. Навруз веками формировал у людей чувства любви и бережного отношения к родной земле и природе, имел важную роль в трудовом и нравственном воспитании, побуждал людей к благородным поступкам, наполнял их души добрыми чувствами и пожеланиями, усиливал в них чувство милосердия и любви к ближнему. Иными словами, отстаивал те общечеловеческие ценности, которые придавали ему черты подлинно всенародного праздника.

Однако имевшее место в недавнем прошлом администрирование в сфере культуры и духовной жизни народа, огульное игнорирование веками складывавшихся традиций привели к тому, что празднование Навруза было запрещено. Даже слово Навруз исчезло со страниц газет, с вывесок кафе и магазинов. Но вытравить праздник из памяти народа, как это пытались делать в прежние времена, не удалось. Навруз праздновали тайком, полулегально отмечали в кругу самых близких друзей.

Наша газета (напомним об этом подписчикам и читателям) была одной из первых, кто встал на защиту Навруза. 12 января 1989 года в специальном выпуске «Только вместе!», посвященном проблемам межнациональных отношений, была опубликована статья кандидата исторических наук Ш. Миралимова. В ней речь шла о том, что нравственные основы и идеалы Навруза становятся особенно созвучны нашему времени. Многочисленные отклики читателей, которые публиковались в последующих выпусках, подтвердили этот прогноз.

Под давлением общественного мнения, происходящих перемен было восстановлено ежегодное празднование Навруза. И вот что отрадно: с каждым разом он наполняется новым, современным содержанием, становится праздником всех проживающих в республике народов, консолидирует их своими общечеловеческими, гуманистическими идеалами.

Уважительное отношение к обычаям и традициям узбекского народа, которое повсеместно проявляется в дни подготовки и проведения народного праздника, служит назидательным уроком того, что подлинный интернационализм, взаимопонимание, человеческое братство, взаимопомощь должны не декларироваться с высоких трибун, а, как добрые семена, произрастать в благодатной почве взаимного доверия и искренних поступков.

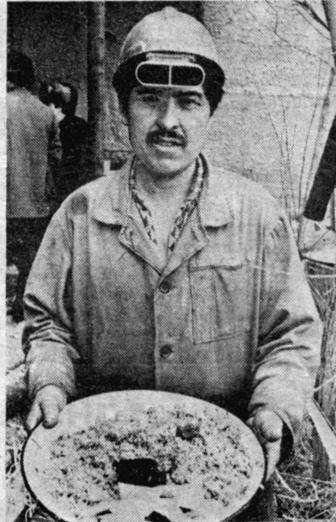
Если это так, то пусть сегодня каждый скажет себе и всем: «Здравствуй, Навруз — наш общий праздник!».



● Сумальяк — это очень вкусно!



● Сталевар Р. Нуржаев доволен: «Все организовано хорошо!»



● Праздничный плов — прямо на рабочем месте.



● В спортивной программе праздника — шахматный блиц-турнир.

14,7 тысячи рублей выделило предприятие на проведение народного праздника. В его программе выступления артистов заводской художественной самодеятельности, показательные выступления спортсменов и, конечно, общее угощение — сумальяк и халим. Кстати, только на сумальяк пошло 150 килограммов риса, 40 килограммов пшеницы, 15 килограммов масла...

— Заводской общепит в этот день старался показать все, на что способен. И мы чувствуем по довольным лицам металлургов, что не зря старались, — говорит повар М. Отажонова. — Плов и другие блюда готовила бригада наших лучших специалистов — А. Мусаева, Г. Кенжаева, С. Нуритдинова и другие. Металлургам понравились и пирожные, и наша домашняя выпечка.

## Весна в горячем цехе

— Вот и пришла весна в Бекабад. Пришла вместе с древним и таким юным праздником Навруз. И, кажется, даже металл ярче играет в плавильных печах. Не потому ли, что настроение у всех металлургов праздничное? — улыбается сталевар Узбекского металлургического завода Робин Нуржаев.

— Профком металлургического завода постарался сделать праздник Навруз радостным для всех категорий трудящихся: семьи с малым достатком получат до 21 марта пособие — одновременно около 100 рублей, — рассказывает председатель профкома М. Джамалдинов.

## В каждый дом — с радостью

Встречая Навруз, следует избегать налета праздности. Пусть он будет красив не внешним блеском, он должен светиться изнутри, вбирая все лучшее. Так советовали мудрые люди в прошлом. И сегодня их совет злободневен. Трижды в советское время попадавший под запрет, Навруз выжил, выстоял и вновь пришел к нам светлым праздником весны, труда, мира, обновления. У нынешнего свои особенности. Какие! Что он принесет людям! На эти вопросы мы попросили ответить руководителей ряда министерств республики.

**А. МУТАЛОВ,**  
министр хлебопродуктов:

— Не могу не напомнить одну легенду. Враг осадил город. Много дней и ночей сражались защитники. Приходили к концу запасы воды и пищи, близка была гибель. И тогда кто-то заметил, что у амбара проросла рассыпанная когда-то пшеница. Собрали люди это проросшее зерно и сварили еду — сумальяк — для всех. И вернулась к воинам сила, и город был спасен. Не хочу проводить аналогий, но замечу, что необходимого для приготовления традиционного блюда — сумальяка — зерна пшеницы у нас достаточно. В честь Навруза его из наших фондов во все регионы Узбекистана отпущено 915 тонн. В Кашкадарью, например, — 200 тонн, в Наманган — 100 тонн. Кроме того, мастера-кулинары нашей отрасли порадуют своими искусными изделиями, начиная от торта с лимонной добавкой до приготовленных по особому рецепту кукурузных лепешек, сладких сухарей, «юпканон», «катлама», разнообразными патырами и печеньями. Замечу, что большинство из них будут украшены символикой весеннего праздника. Следуя заповедям древней традиции, когда в Навруз особое внимание уделяется нуждающимся, мы учредили в самом министерстве благотворительный фонд. Он предназначен пенсионерам, ветеранам труда, многодетным семьям. Из этого же фонда поощрим тех, кто славно потрудился.

**М. Ю. ИСЛАМОВ,**  
министр сельского хозяйства:

— Не секрет, что основными адресатами празднования Навруза на карте Узбекистана станут сельские. Именно на селе проживает большая часть населения Узбекистана. Ну, а поскольку приход весны истарил связывался с началом нового земледельческого года, то и начало нынешнего праздника предварила трудовая часть. Дехкане готовили и готовят к началу весенних работ поля и сады, арыки и зауры, рабочие инструменты и семена. Стар и млад вышли на хашар, чтобы привести в порядок свои жилища и дворы, благоустроить территории своих родных мест. У нас в народе говорят: «Высадишь сад — будешь богат». Воистину это так. Посмотрите, какую красоту представляет собой бело-розовая кипень весенних просторов. Только что мне положили на стол сводку о том, как идет посадка садов. Так вот до конца весны мы должны были на 18 тысячах гектаров высадить деревья. Работы уже проведены на 8 тысячах гектаров. Тутовых саженцев намечали высадить 45 миллионов штук, тоже почти наполовину справились с планами. Скажу и еще об одной новинке — консервированном сумальяке. Его начал выпускать Андиканский консервный завод. Так что традиционное весеннее кушанье можно отправить и тем, кто волею обстоятельств находится вдали от родного края — учится, несет службу. Да и не все горожане сами могут приготовить это блюдо.

**М.-Б. М. МАЛИКОВ,**  
министр юстиции:

— Навруз притягателен и тем, что он пробуждает в человеке такие сокровенные чувства, как гуманизм, милосердие, сострадание, терпимость. Не случайно в старину в дни праздника прекращались войны, мирились поссорившиеся, накладывалось табу на конфликты и раздоры, открывались сердца всепрощению. Желанием помочь человеку, по неосторожности споткнувшемуся на жизненном пути, и было продиктовано создание специальной комиссии по рассмотрению уголовных дел о помиловании. Это одна из особенностей нынешнего народного праздника. В эту комиссию, которую доверено было возглавить мне, вошли члены Верховного суда, работники прокуратуры, Министерства юстиции и внутренних дел, а также авторитетные в республике люди. Нами рассмотрено более 500 дел и сделано столько же представлений к готовящемуся Указу Президента Узбекской ССР о помиловании, еще 700 дел изучаются. Кто попадает под категорию тех, к кому будет проявлена гуманная акция прощения? Досрочно покинут места лишения свободы те, кто не совершил тяжкие преступления, кто допустил противоправные деяния по неосторожности. Амнистию предлагается применить к несовершеннолетним, женщинам, а также престарелым людям. О злостных преступниках, убийцах речи и не было — они по закону будут отвечать за свои поступки. Что же касается судьбы тех осужденных, которые отбывают наказание за пределами республики, то их делами мы тоже занимались. 20 групп по три человека каждая выехала в различные исправительно-трудовые учреждения. Есть положительные результаты. Только добротой, чуткостью, гуманностью мы должны воспитывать людей. Надеемся, те, кого помиловывает Навруз, больше никогда не нарушат закон.

**Н. Я. ГАЙБОВ,**  
министр культуры:

— На протяжении многих веков Навруз отмечался как весенний новогодний праздник — «Яил боши», который стал всенародным. В дни торжества организовывались большие гулянья, представления масхарабозов и кизикчи, дорбозов и палвонов, выступления кугирчокбозов — кукольников, разные игровые состязания — улок, чавгон, «кобок уйин», «чимтут», кураш... Время донесло до нас лучшие традиции, и мы рады, что они сегодня опять в народе. Артисты — главные участники праздничного гулянья. Только в Ташкенте около 80 художественных коллективов дадут концерты в день Навруза. Со своим искусством познакомят такие прославленные ансамбли, как «Бахор», «Шодлик», «Лязги», «Зарафшон», состоится представление эстрадных групп «Болалар», театров-студий «Туена», «Бухорча». Но и за пределами столицы Узбекистана праздник не утратит своего очарования. Сотни коллективов художественной самодеятельности подготовили специальные программы. В Самаркандской области блеснут «Чавки», в Ташкентской — «Паркент гуллари», в Сурхандарье — «Байсун», в Бухаре — «Мохи-ситора», всех просто трудно перечислить. Навруз — это праздник вдохновения, зовущий творить прекрасное. Я познакомился со сценариями праздника в различных регионах. Общая картина: по улицам проедут нарядно украшенные машины, а в них — музыканты с карнами и сурнаями, с главными действующими лицами — Бахор-ханум (Весна), Момо-ер (Земля), Дехкан-бобо (Земледелец). А уж детали — увидите на Наврузе, который обещает в каждый дом шагнуть с радостью.

**Э. ТУХВАТУЛЛИНА,**  
корр. УЗТАГ.



● Бабушка говорит внукам: «В моей юности тоже были праздники».

До позднего вечера на площади не смолкали музыка, песни. Общее веселье захватило всех.

— Давно вот так, по-семейному, не собирались металлурги на общий праздник. Действительно, Навруз помог нам разрешить некоторые проблемы, которые стояли уже давно. Ведь когда кругом музыка, люди более склонны к компромиссам и даже лучше понимают друг друга, — сказал уже поздно вечером заместитель директора завода Ю. Кушматов. — Навруз помог нам всем осознать свои общие интересы. Ведь по сути час всех радует одно и то же. И если в наших силах доставить радость людям, то давайте делать это чаще.

Праздник Навруз отметили

и в многонациональном коллективе производственного объединения железнодорожного и автомобильного транспорта — ПОЖАТ.

— Я работаю здесь с 1974 года и никогда еще не ощущал с такой ясностью, что все мы — одна семья, — говорит водитель цементовоза В. Чукин. — Это и понятно: наши водители «колесят» по дорогам от Ферганы до Каракалпакии, всем вместе собираться удается редко. Навруз же смог сделать это, и мы благодарны празднику.

Конечно, чтобы праздник вышел таким веселым, много поработал профком. Ведь принять, рассадить, угостить 800 человек — нелегко даже для такого богатого предприятия, как ПОЖАТ.

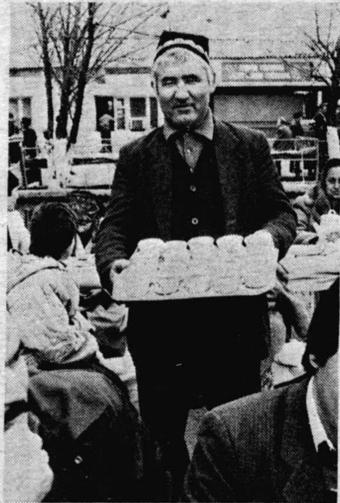


● Навруз — праздник для бекабадцев всех национальностей.

— Сложно организовать подобный праздник, но он удался, и мы благодарны профсоюзу нашего предприятия, — делится впечатлениями водитель А. Атабаев. — Особенно мне понравились наши артисты — никогда не думал, что в нашем «суровом» шоферском коллективе есть такие таланты. И за детей рад. Для них праздник радостен вдвойне, ведь сумалек — их любимое лакомство...

...Отгремела музыка, расходится народ. Но по улыбкам людей видно, что праздник не кончился — с площади он перейдет в дома металлургов, цементников, тружеников других предприятий славного рабочего города Бекабада.

Ю. ГАЕВ.



● «Угощайтесь и нашим сумалек!»  
Фото В. ХАРИТОНОВА.

## ТЕЛЕГРАММА

**ВСЕМ ВОИНАМ - УЗБЕКИСТАНЦАМ, СЛУЖАЩИМ В ЧАСТЯХ ВООРУЖЕННЫХ СИЛ СССР**

Дорогие воины — сыны Узбекистана!

Всех вас от всей души поздравляю с замечательным народным праздником Навруз. В дни пробуждения и обновления природы выражаю вам чувство любви и заботы соотечественников.

Навруз — это праздник красоты, милосердия, дружбы, братства, единения и солидарности. Уверен, что этот праздник укрепит в ваших юных сердцах эти общечеловеческие ценности. От имени всех, кто сегодня собирается вокруг праздничного дастархана, шлю вам добрые пожелания мира и благополучия. Желаю вам достойного выполнения воинского долга и скорейшего возвращения в родительский дом, радостной встречи с близкими и друзьями.

В связи с Наврузом передайте наши праздничные пожелания и привет всем, кто рядом с вами, с кем вы разделяете трудную, но нужную службу.

**Президент  
Узбекской Советской  
Социалистической  
Республики**

**И. КАРИМОВ**

## ПРОЧНЕЕ МЕЛКИХ ИНТЕРЕСОВ

Навруз мне жизнь спас. Было это почти пятьдесят лет назад. Я — маленький ребенок — и моя мама пережила не лучшие времена, оказавшись в Средней Азии без денег, без родных и близких людей. Голодали. А тут еще я заболела, и маме пришлось уходить с работы, чтобы со мной сидеть.

Как раз перед Наврузом доели последнюю горсть пересохшего тутовника. Казалось маме, что не спасти уже больного ребенка, но утром в дверь постучали соседи — принесли традиционное уго-

щение. Хоть и самим им трудно было, но обычай есть обычай. И не только еды принесли — заметили, что туго приходится нам, что без помощи пропадем. С тех пор и подкармливали.

К лету я поправилась. На всю жизнь запомнила рассказ соседа-аксакала про праздник. «Для того они и установлены, — говорил он мне, — чтобы доброе в людях поднимать, чтобы осознавали все мы свою малость в масштабах земли и величие своей души, способной на добро. Что есть между всеми нами связь, которая куда прочнее мелких наших интересов и благодаря которой и рождаются музыка, стихи, любовь».

**И. ЛАВРЕНТЬЕВА,  
пенсионерка.**

**Янгибад.** На площадях у дворцов культуры — выступления карнаистов - сурнаистов, концерты коллективов художественной самодеятельности.

**Янгиюль.** Праздники во всех махаллах. Городской праздник — в парке культуры и отдыха, на площади у кинотеатра «Победа» и на территории музея Усмана Юсупова.

**Аккурганский район.** Праздник в махаллах и хозяйствах района: чествование ветеранов войны и труда, передовиков производства, выступления профессиональных артистов и коллективов художественной самодеятельности района, игры, конкурсы.

[Окончание на 6-й стр.]

## Указ Президента Союза Советских Социалистических Республик О реформе розничных цен и социальной защите населения

В целях стабилизации потребительского рынка, усиления мотивации высокопроизводительного труда, наращивания производства товаров народного потребления, борьбы со спекуляцией и теневой экономикой, во исполнение решений IV Съезда народных депутатов СССР и руководствуясь достигнутым соглашением Союза ССР и республик о проведении общей политики в области ценообразования и социальной защиты населения, постановляю:

1. Для предотвращения необоснованного роста цен, поддержания устойчивости общесоюзного рынка установить единые для всей территории страны пределы повышения государственных розничных цен по согласованным с республиками перечням на основные продовольственные и непродовольственные товары, определяющие жизненный уровень населения.

Кабинету министров СССР и правительствам союзных республик обеспечить утверждение в установленном порядке новых государственных розничных цен на указанные товары, а также тарифов на пассажирские

перевозки железнодорожным, авиационным и морским транспортом и услуги связи для населения с учетом согласованных предельных размеров их повышения. Республики могут устанавливать более низкие цены на отдельные товары, производимые и потребляемые на своей территории.

Республиканским и местным органам, предприятиям и организациям отменить действие всех установленных ими цен, которые превышают предельный уровень государственных розничных цен, утвержденный в соответствии с настоящим Указом. Впредь не допускать превышения уровня государственных розничных цен.

Новые государственные розничные цены и тарифы ввести в действие со 2 апреля 1991 г.

Направить на выплату компенсаций населению все средства от повышения государственных розничных цен на хлеб и хлебобулочные изделия, муку, крупу, макаронные изделия, молоко и молочные продукты, мясо и рыбу, животное и растительное масло, яйца сахар, чай,

соль, на товары для детей, на массовые виды строительных материалов и мебели, а также на другие непродовольственные товары по перечням, определяемым республиками с учетом уровня доходов различных социальных слоев и групп населения.

Не повышать действующие государственные розничные цены на медикаменты и изделия медицинского назначения, кофе, ткани из синтетических волокон и изделия из них, на изготавливаемые из синтетических материалов обувь, меховые, трикотажные, чулочно-носочные изделия и игрушки, на бензин, керосин, электроэнергию, газ, уголь, печное топливо и дрова, отпускаемые населению, а также на водку.

Для сдерживания роста цен частично сохранить дотации к ценам на медикаменты, мясную, молочную, рыбную продукцию и другие социально значимые товары народного потребления.

2. Кабинету министров СССР и правительствам союзных республик последовательно осуществлять либерализацию розничных цен, продолжив согласо-

ванное расширение перечня товаров народного потребления, реализуемых по договорным (свободным) и регулируемым ценам, и проводить общую политику сдерживания монопольного роста цен путем изъятия сверхприбыли и введения пределов роста цен.

3. Кабинету министров СССР и органам власти союзных республик обеспечить контроль за соблюдением установленного порядка ценообразования, привлечение к ответственности предприятий, организаций и должностных лиц, нарушающих дисциплину цен.

4. Возместить населению дополнительные расходы, связанные с повышением розничных цен и тарифов, исходя из фактического потребления населением товаров и услуг из государственных ресурсов в 1990 году путем повышения заработной платы, пенсий, пособий и стипендий, а также введения компенсационных выплат детям и другим нетрудоспособным иждивенцам. Эти выплаты не подлежат обложению налогами. Часть средств от повышения цен и тарифов на-

править целевым назначением на увеличение заработной платы работников ведущих профессий системы образования, здравоохранения, социального обеспечения, культуры и архивных учреждений.

Государственные гарантии минимальных размеров и общий порядок повышения указанных доходов устанавливаются Кабинетом министров СССР дифференцированно по группам населения. Конкретные размеры и порядок компенсационных выплат с учетом региональных условий проживания и структуры потребления устанавливаются союзными республиками.

Компенсационные выплаты осуществлять упреждающе до введения новых цен, начиная с 20 марта с. г.

В этих целях: увеличить заработную плату работников государственных предприятий и организаций, оплату труда в колхозах, а также пенсии, стипендии, пособия и другие социальные выплаты исходя из размеров компенсации повышения цен для соответствующих категорий граждан;

компенсацию работающим выплачивать в начальный период в виде специальных доплат к заработной плате с последующим включением их в тарифные ставки и должностные оклады;

[Окончание на 4—5-й стр.]



## НАВРУЗ: ЧТО, ГДЕ, КОГДА?

(Окончание.  
Начало на 3-й стр.)

**Ахангаранский район.** Во всех хозяйствах — выступления художественной самодеятельности, конкурсы на лучшее исполнение песни и танца, приготовление сумальяка, национальных блюд. В совхозах им. Серго и «Ахангаран» — «Улак».

**Бекабадский район.** На площади у Дома культуры в 11.00 — открытие праздника. В нем примут участие делегации и коллективы художественной самодеятельности Матчинского, Пролетарского, Ура-Тюбинского, Зафарабадского, Науского районов Таджикистана, а также Букинского, Пскентского районов и г. Бекабада. Возле павильонов, рассказывающих о культуре и быте людей разных национальностей, живущих в районе, будут продаваться кулинарные изделия, в том числе сумальяк и халим, выступят национальные творческие коллективы. На детской площадке — конкурсы, викторины, игры. Состоятся состязания по курашу, выступления кизикчи, масхарабозов.

**Бостанлыкский район.** Открытие праздника на центральной площади и стадионе г. Газалкента.

**Букинский район.** Во всех махаллах выступления коллективов художественной самодеятельности, спортивные состязания, конкурсы «Икбол», «Навийхонлик».

**Галабинский район.** Районный праздник пройдет с участием гостей из Сарыагачского и Джетыайского районов Чимкентской области, профессиональных исполнителей и коллективов под руководством народного артиста УзССР Г. Якубова, цирковой студии ПКЮ им. С. Рахимова, писателей и поэтов Узбекистана, конкурсы, спортивные соревнования.

**Калининский район.** Районный праздник на площади перед райисполкомом. В нем примут участие 18 творческих коллективов, в том числе группа канатоходцев, 3 фольклорных ансамбля.

**Орджоникидзевикий район.** Районный праздник на стадионе «Кибрай»: выступления канатоходцев из Сайрамского района Чимкентской области, артистов Республиканского театра кукол, фольклорных ансамблей.

**Паркентский район.** На праздник вас приглашат карнаурнаи. В программе — выступления коллективов художественной самодеятельности, регистрация новобранцев.

**Пскентский район.** На праздник в махалли и хозяйства приглашены гости из Матчинского района Таджикистана. Праздник откроется в ПКЮ им. Ахунбабаева.

**Среднечирчикский район.** В чайхане «Аксакал» г. Тойтепы 3 махалли празднуют Навруз: концерт, конкурсы, выставки-продажи национальных изделий и блюд.

**Ташкентский район.** Торжества во всех махаллах и хозяйствах, а также на площади райцентра: выступления коллективов самодеятельности из Сарыагачского района Чимкентской области, канатоходцев, профессиональной артистической группы Н. Хамракулова, конкурсы «Келин салом», «Айтишу».

**Янгйульский район.** Праздник во всех хозяйствах и махаллах. В совхозе им. Тимирязева совместно с Казахским культурным центром показывается казахская национальная программа.

## ВАС ЖДЕТ СУМАЛЯК

Восемь с половиной тонн пшеницы израсходовали предприятия областного управления общественного питания на подготовку традиционных лакомств к празднику Навруз. Этого хватит, чтобы приготовить 150 тысяч порций сумальяка и 60 тысяч порций халима.

Празднование Навруза будет проходить не только в жилых кварталах городов области: например, вместе с руководством промышленных предприятий Чирчика работники областного общества организуют праздничные чаепития и продажу сумальяка возле проходных и на территории УзКТЖМ, «Электрхимпрома», комбината стройматериалов и конструкций, «Чирчиксельмаша». В Ангрене эти меро-

приятия планируются на ПО «Резинотехника», на территории угольного разреза, испробуют сумальяк рабочие Ангренской ГРЭС. Бекабадские металлурги и рабочие цементного комбината тоже получат возможность полакомиться сумальяком непосредственно на рабочем месте.

Навруз — общий праздник. Нет в области населенного пункта, где бы ни шла подготовка к его проведению. На столах работников общепита сейчас лежит дислокация выездных «точек», где будет организована раздача сумальяка. На территории области их 110, в 80-ти будет идти продажа халима. В основном это городские праздничные ярмарки.

Ю. ПЕТРОВ.

## ПРЕМЬЕРА—ЗА ОКЕАНОМ

К соотечественникам — в Соединенные Штаты Америки — отправилась группа деятелей искусств Узбекистана. В ее составе — заслуженный артист республики Нурдинали Хайдаров, народный артист Узбекской ССР Хайрулла Лутпуллаев, певец Гияс Байтаев, солистки ансамбля «Бахор» Шахноза Фазылджанова и Алима Якубова. Президка, организованная обществом «Ватан», приурочена к народному празднику Навруз. День весеннего равноденствия традицион-

но отмечался в кругу узбекского землячества, но нынче торжественное событие обещает быть особенно праздничным, ибо для тех, кто волею судьбы оказался вдали от Родины, есть возможность прикоснуться к частице родной культуры. Артисты выступят в разных городах США. Концертная программа, с которой они выйдут на американскую сцену, называется «Музыкальный привет из Узбекистана».

[УЗАГ].

## СТАНЕТ СУББОТА ПРАЗДНИКОМ

«Навруз — праздник всех узбекистанцев, и отмечать его мы будем вместе!» — так решили труженники завода «Ташхимсельмаш». Профсоюз поддержал решение коллектива и выделил все необходимое для народного гулянья. Рассказывает директор завода Я. М. БРИСКМАН:

— 21 марта завод не работает. Поэтому решено отметить этот весенний праздник в субботу, 23 марта. В этот день заводчане выйдут на свои рабочие места для наведения порядка, внепланового ремонта и прихорашивания производственных и бытовых помещений. Все необходимые строительные материалы уже выделены и распределены по подразделениям. Причем мы предоставили полную свободу коллективам — они сами вправе решать, что делать в первую очередь, а какие работы могут подождать.

Основная же работа разгорится на прилегающих территориях. Ни для кого не секрет, что улицы и пустыри нами сильно запущены. Про традиционные весенние посадки

никто и не вспоминает. А ведь в прошлые годы, пусть и по команде из райкома, просаженцы не забывали. Сегодня же никому нет дела до благоустройства наших улиц.

Вот и решили мы на прилегающих к заводским территориях улицах навести порядок силами работников предприятия. Сами достали саженцы, наметили с помощью районных властей места посадок. Для того же, чтобы это не превратилось в очередную кампанию, решено нынешние посадки закрепить за конкретными участками и цехами на весь год. Люди будут следить за своими деревьями, оберегать их и поливать.

Ну, а чтобы нынешняя суббота стала действительно праздником, мы договорились с коллективами художественной самодеятельности, что они выступят на импровизированных концертных площадках прямо там, где будут работать наши люди, жители окрестных домов. Здесь будут и исполнители узбекских народных танцев и песен, духовой оркестр, детские ансамбли. В общем программа обещает быть очень интересной.

Приглашаем всех ташкентцев присоединиться к нашим заводчанам и отметить нынешний праздник весны добрыми делами.

## ВСТРЕЧАЕМ С РАДОСТЬЮ

Нет ни одного другого праздника, который был бы столь интернационален, как Навруз.

Я всегда увлекался историей и много читал про обычаи разных народов древности. Так вот, ни в Азии, ни в Европе, ни в обеих Америках не прошли мимо дня весеннего равноденствия. Другое дело, что потом возникли новые даты, уже людьми придуманные, а отмечаться Навруз продолжал только на Востоке. Право же, именно в день, равный ночи, когда просыпается

земля, удобнее всего встречать Новый год.

Кстати, я чуть не поплатился за то, что в недавние годы удивительно настырного гонения прекрасного праздника открыто выражал свое восхищение и даже варил традиционную пищу для угощения. Благо, что я тогда простой беспартийный рабочий был, а то бы мог попрощаться с карьерой.

Нынче Навруз совпадает с постом. Это знаменательно. Всем нам не мешает очиститься и от прошлой лжи, и от сегодняшних миражей и сделать это с радостью, достойной человека.

С. СТЕПАНОВ,  
инженер.

## АДРЕС ПРАЗДНИКА — МУЗЕЙ ДРУЖБЫ НАРОДОВ

Музей дружбы народов: таков был один из адресов праздника Навруз. Музей принял в своем зале участников художественной самодеятельности районных ПТУ и общеобразовательных школ Октябрьского района. Гостями были также студенты из зарубежных стран, обучающиеся в ташкентских вузах. Им Навруз очень понравился. Концерт, в котором выступили и хозяева, и гости, получился интернациональным. Но всем были понятны слова: «Салом, Навруз!»

На снимке: участники интернационального концерта в Музее дружбы народов.  
Фото В. ХАРИТОНОВА.



## СЛОВО ВЕТЕРАНА

### ...А КОГДА-ТО Я ВАРИЛ СТАЛЬ

Как быстро бежит время... Почти тридцать лет назад пригласили меня в Узбекистан из Горького помочь наладить производство ковкого чугуна в электродуговой печи. С тех пор мои знания и опыт сталевара не раз были необходимы на заводе Узбексельмаш, Ташкентском тепловозремонтном заводе, ТАПОиЧ и ряде других промышленных предприятий, где ощущалась необходимость в выплавке чугуна, стали, алюминия, бронзы.

Годы берут свое, нам на смену пришло новое поколение. Но мы стараемся и сегодня жить интересами народа, интересами своей республики. Когда произошла трагедия в Чернобыле, многие из нас, несмотря на в общем-то незначительную пенсию, перечислили часть скопленных средств в фонд помощи пострадавшим от аварии на АЭС. Помог и я. А как же иначе?

Узбекистан торжественно празднует древний праздник весны — Навруз. Это прекрасное время не только для земледельцев, но и для каждого человека вообще. Расцветает природа, радуя глаз яркими

красками, люди должны стать добрее и отзывчивее.

К чему я это? Наш пансионат для престарелых находится в старом и ветхом помещении. Здесь хотя бы ремонт сделать, но нет средств. А ведь в пансионате свыше трехсот человек, многие из которых сегодня не могут даже встать с постели. Трудовые коллективы забыли своих стариков, хотя те всю жизнь и проработали в них. СП «Совпластгитал», где из наших, насколько мне известно, никто не работал, сделал в канун Нового года каждому подарок. Спасибо руководителю предприятия. А как же другие заводы, фабрики и организации? Нет им до нас дела, наверное.

...Когда-то и я был молодым и энергичным, но так уж случилось, что из родных никого не осталось. Но не о себе я сегодня пекусь, а о своих товарищах по пансионату. Им много не надо. Чуть-чуть внимания. На всякий случай сообщаю, что расчетный счет пансионата для престарелых № 066120162 в Сабир - Рахимовском отделении Промстройбанка СССР г. Ташкента. Код 734116. Если кто захочет позвонить, сообщая и телефоны: 46-78-02 и 46-72-47.

Помните о своих ветеранах, жизнь не стоит на месте. И молодые становятся старыми...

Б. ТЮРИН,  
ветеран труда.

## ТАКОЙ ОСОБЕННЫЙ ДЕНЬ

В калейдоскопе событий последнего времени яркой страницей осталось в моей памяти прошлогоднее празднование Навруза. Нарядные улицы весеннего Ташкента, веселье и доброжелательные лица людей, огромные казаны душистого плова, артисты и присоединившиеся к ним просто прохожие, поющие и танцующие на площадях и в скверах. Весь этот весенний карнавал поразил и просто очаровал меня.

Я недавно приехала в Ташкент из украинской глубинки.

Не скажу, что наши национальные праздники лишены веселья и очарования. Нет, это не так, но есть на них какой-то налет, так сказать, казенщины, заорганизованности. И это беда всех праздников в нашей стране. Этим «врожденным пороком», как мне кажется, не страдает Навруз. Это праздник со своим особенным и очень симпатичным лицом. Мне он дорог еще и тем, что помог глубже проникнуть в душу узбекского народа.

Кстати, сынишка мой ждет не дожидется Навруза. Уж очень ему полюбили новое лакомство — сумальяк.

М. ХРИСТОСЕНКО,  
домохозяйка.

ТВ

## ВЕСЕННИЙ МАРАФОН

Главное событие нынешнего уикенда на нашем телевидении — это, без сомнения, стартовавший сегодня утром традиционный телемарафон, посвященный празднику Навруз (21 марта, 9.00, УзТВ I). Закончится он завтра в полдень. За это время телезрители увидят много интересного: выступления самых популярных певцов и исполнителей Узбекистана, прямые включения с народных гуляний на площадях и улицах Ташкента, в городах и кишлаках республики. Регулярно в эфир будут выходить информационные выпуски. Гурманы смогут пополнить свои знания самыми изысканными рецептами приготовления плова.

Как и в прошлом году, телемарафон «Навруз» будет благотворительным. Все пожертвования, собранные в ходе его, пойдут на восстановление памятников истории и культуры в Самарканде, Бухаре, Шахрисабзе, Коканде. Часть средств будет направлена в детские интернаты и дома престарелых. Для тех, кто хочет и имеет возможность сделать пожертвования в фонд весеннего праздника, «5-10» сообщает расчетный счет марафона: 005700007, код 73427 Жилсоцбанка г. Ташкента.

### ПОД ЗНАКОМ НАВРУЗА

## ОЩУТИМОЕ МИЛОСЕРДИЕ

В преддверии Навруза Фонд милосердия и здоровья Узбекистана провел ряд благотворительных мероприятий. Одно из них позавчера состоялось в чайхане «Нуроний» на улице Кирова. Сто конвертов с деньгами и одеждой были розданы людям, собравшимся там за дастарханом с нехитрым угощением. К сожалению, подарки свои они смогли оценить лишь на ощупь — все эти люди незрячие и глухонемые.

— Все те страшные явления, что принес нам экономический кризис: инфляция, тотальный дефицит, безработица, — в первую очередь бьют по инвалидам, — сказал заместитель председателя фонда Мухтар Саидович Усманходжаев. — Мы в нашей организации считаем своим долгом не оставить их в беде.

### КОЛЕСО ФОРТУНЫ

## ШАНС ВЫИГРАТЬ МИЛЛИОН

На этой неделе в Ташкенте начнется распространение билетов благотворительной лотереи с самым большим призом, который когда-либо устанавливался в нашей стране, — 1 миллион рублей. Прочие выигрыши тускнеют в лучах этой заветной цифры, но сами по себе тоже производят впечатление даже на притупленное инфляцией сознание советского человека — 250 тысяч, 100 тысяч, 6 и 5 тысяч.

Розыгрыш лотереи состоится в ходе телеигры «Пять плюс», которая будет транслироваться по всему Советскому Союзу в прямом эфире 6 апреля по первой программе Центрального телевидения. В этом грандиозном шоу примут участие 25 наиболее популярных эстрадных артистов страны. Миллион выигрывает тот,



кто предугадает очередность их выхода на сцену.

Организаторы беспрецедентной лотереи из творческого центра ИМАКС объявили, что будет распространено 30 миллионов лотерейных билетов стоимостью 1 рубль. Часть средств, полученных от розыгрыша лотереи, пойдет на сооружение реабилитационных центров и домов инвалидов.

Начальник отдела городского управления Сбербанка Л. Атамирзаева сообщила «5-10», что билеты лотереи «Пять плюс» будут распространяться через отделения Сбербанка. Конкретный день их поступления в продажу пока не известен.

### ПСИХОЛОГИЧЕСКИЙ

#### ПРОГНОЗ

## ЛОВИ СВОЙ ДЕНЬ

«5-10» напоминает, что ваше настроение, физическая и интеллектуальная активность подвержены колебаниям. Это всегда нужно учитывать, планируя свои дела. С помощью сведений, которые мы приводим, вы можете запрограммировать удачу.

21, 24 и 26 марта — дни эмоциональной неустойчивости,

23 и 27 — благоприятные дни,

22 и 25 — дни повышенной конфликтности,

21, 25 и 27 — дни, благоприятные для деловой активности,

24 — лучше не вступать в контакт, не откладывайте на этот день принятие важного решения,

22, 23 и 26 — будьте особенно сосредоточены и осторожны,

22 и 27 — дни большей продуктивности мышления,

21, 24 и 26 — умственную работу лучше перенести на другие дни,

22, 23 и 27 — без сомнений отправляйтесь в поездки и начинайте путешествия,

24 — в путь отправляться не стоит,

25 — день повышенного травматизма.

### СПОРТ И ОКОЛО

## ИГРА НА ЯЗЫКЕ

### ОРИГИНАЛА

О тренерском таланте Тулкана Шамирзаева, воспитавшего несколько перспективных теннисистов, претендующих занять места в сборной Узбекистана, специалисты знают

давно. А вот о его лингвистических способностях до последнего времени мало кто догадывался. Проявились они весьма неожиданно и с большой пользой для людей. Кроме детских теннисных секций, Тулкан Шамирзаев теперь там же на юнусабадском стадионе «Искра» ведет еще и курсы английского языка.

Пока немногочисленные, но преданные ученики, взрослые и дети, говорят, что у бывшего выпускника романо-германского факультета ТашГУ это получается отлично. Такое совмещение профессий очень удобно для учеников — большинство из них страстно увлечены родившейся в Англии игрой. Теперь во время встреч на корте они с легкостью могут вести счет и подавать команды, как говорится, на языке оригинала. Будут они во всеоружии и случись международная встреча.

### ВИДЕО—НЕВИДИМО

## ГРЯЗНЫЙ ГАРРИ И КОМПАНИЯ

Из множества полнометражных фильмов с наибольшим успехом перебираются с большого экрана на видео полицейские сериалы. Отважные полицейские с легкостью завоевывают сердца миллионов любителей острых ощущений. В этом им помогает и то, что они не слишком уж педантичны в соблюдении... законов. Наиболее известный полицейский из населяющих страну видео стражей порядка впервые появился в фильме.

«Грязный Гарри», США, 1971 г., режиссер Дон Сигел.

Маньяк-убийца требует от властей Сан-Франциско огромный выкуп. Кажется, все средства испробованы, и, увы, они тщетны. Но тут в дело вступает инспектор Гарри Кэллахэн, по прозвищу «Грязный Гарри». Маньяк пойман, но вскоре из-за несовершенства юридической практики он оказывается на свободе.

И тогда Грязный Гарри решает сам свершить правосудие. Методы его незаконны и порой жестоки чересчур, но цель справедлива, что вызывает к отважному инспектору глубокую симпатию.

Кстати, столь глубокую, что за «Грязным Гарри» последовало аж четыре продолжения: «Отряд «Магнум», «Блюсти-тель закона», «Неожиданные последствия» и самый свежий и наиболее удачный в коммерческом отношении фильм

«Смертельный список», США, 1988 г., режиссер Бадди Ван Хорн.

В этом фильме противник Гарри Кэллахэна — психопат, убивающий знаменитостей по составленному собственноручно списку. Кстати, в этом смертельном списке значится и имя самого Грязного Гарри. Фильм динамичен, полон высококлассных трюков и неожиданных сюжетных поворотов. Одолеть маньяка инспектору помогает очаровательная тележурналистка.

Роль Гарри с блеском исполняет звезда американского кино первой величины Клинт Иствуд.

«За бортом», США. Режиссер Гарри Маршалл.

Вздорная, но симпатичная миллионерша падает за борт своей яхты, теряет память и попадает в семью простого плотника. Плотник, который как раз бьется над решением проблемы ведения домашнего хозяйства и воспитания детей, внушает миллионерше, что она его жена и что отныне именно на ней лежат все заботы по дому. Во многом дальнейшее развитие сюжета напоминает шекспировскую комедию «Укрощение строптивой». Конец у фильма тоже счастливый. К миллионерше возвращается память, но любовь к своей новой семье от этого не пропадает.

В главных ролях известный по многим боевикам Курт Рассел и несравненная Голди Хавн.

### ВАШЕ ЗДОРОВЬЕ

## КАК ЗАВЯЗАТЬ?

Этим вопросом задаются десятки тысяч людей, измученных алкоголизмом и пагубной привычкой к куреву. «Очень просто! По методике Шичко», — отвечают в центре «Ердам» при республиканском Фонде милосердия и здоровья. Здесь первыми в Ташкенте и области начали лечить от пагубных привычек методом, который специалисты относят к числу наиболее эффективных.

— Суть его проста, — поясняет специалист центра Светлана Аникова, — и заключается в том, чтобы разрушить порочную доминанту, заложенную в сознание людей с детства, о том, что затянуться сигаретой или пригубить из хрустального бокала — это «красивая жизнь». Во время наших сеансов эта установка вытесняется из глубины подсознания, и оно «программируется» на трезвость и некурение. «Шоковая» информация, которая лежит в основе метода, заставляет пациента заниматься самокопанием, к самому себе применить психоанализ, собственноручно заполняя аналитические дневники.

Успехи сторонников метода Шичко налицо. На весь курс обычно уходит десять дней. Уже на пятый день к человеку возвращается утерянный интерес к жизни. Прорезаются дремлющие способности к творчеству. Светлана Викторова рассказывает, что некоторые пациенты, не написавшие за всю жизнь ни одной рифмованной строчки, начинают вести дневники в стихах.

Что ж, даже не вдаваясь в разбор художественных достоинств этих поэтических произведений, с уверенностью можно сказать, что этот путь избавления от табачно-алкогольного рабства гораздо достойнее вшивания в пациента под страхом смерти печально известной «торпеды».



### СОВЕТЫ БЕРЕЖЛИВЫХ

## УМЕТЬ ХРАНИТЬ ХЛЕБ

Многие держат хлеб в полиэтиленовых пакетах, но таким образом хранить его можно не более суток. Гораздо дольше хлеб сохраняет все свои качества в хлебнице или эмалированной посуде с крышкой. Чтобы хлеб не плесневел, положите на дно посуды кусочек яблока, сырого картофеля или насыпьте немного соли.

Белый хлеб лучше хранить отдельно от черного, иначе вкус белого ухудшается.

Черствый хлеб можно освежить, если опустить его на минутку в воду (а еще лучше в молоко), а потом сразу поместить в горячую духовку.

Вчерашний хлеб положите в кастрюлю, прикройте сверху полотенцем и, перевернув, подержите минут пять-десять над миской с кипящей водой. Он станет мягче.

Из черствого хлеба можно приготовить вкусный и питательный яблочный пудинг:

Сухую булку и яблоки (по 500 г) нарежьте дольками. Предварительно взбейте два яйца, 0,5 литра молока и 50 г сахара. Если есть под рукой, можно добавить цедру лимона. В форму, хорошо смазанную жиром, укладывайте слоенные в яично-молочной смеси ломтики булки и посыпанные сахаром ломтики яблок слоями. Сверху залейте оставшейся молочной смесью, выпекайте на среднем огне.

В. ШЕВНИН.

### АЗБУКА РЕМОНТА

## ЧТО ОЗНАЧАЮТ БУКВЫ

Весна — пора ремонтов. Люди запасаются красками, но немногие, вероятно, знают, что означают буквы и цифры на банках. Полезно знать, как они расшифровываются:

МА — краски масляные,  
ГФ — краски на глифталевых смолах,  
ПФ — эмали на пентафтале-вых смолах,  
НЦ — краски на основе нитроцеллюлозы,  
КО — кремнийорганические краски,  
БТ — краски на основе битумов и пексов.

Цифра «1» в шифре означает, что краски могут быть использованы для наружных работ, «2» — только для внутренних. Грунтовки маркируют цифрой «0», а шпаклевки — «00».

## «ДВ» ПОДШИВАЕМ

Вся наша семья очень довольна вашей новой рубрикой «Домашние ведомости». Для женщин это просто находка, ведь специальной литературы по ведению домашнего хозяйства, поваренных книг нигде не купишь. Я начала подшивать вырезки с «ДВ». Надеюсь, со временем получится объемная и полезная книжечка. Она и теперь уже всегда у меня под рукой.

Только просьба: располагайте материал так, чтобы колонки «ДВ» всегда было удобно вырезать и подшить.

Ф. ШАРИПОВА.  
ТАШКЕНТ.

## ИЗ РЯДА СЕРЫХ БУДЕН

Честно говоря, поначалу я скептически отнесся к тому, что Навруз объявили праздником и день празднования его сделали нерабочим днем. Ведь экономическое положение наше таково, что впору трудиться все субботы и воскресенья. Но потом решил, что все-таки хорошо, что в нашем календаре появилась новая красная дата. И дата не надуманная, искусственная, как большинство наших праздников и профессиональных дней, а корнями своими уходящая в глубь веков, к истокам истории древнего народа. И смысла в ней гораздо больше, чем во многих ныне пышно отмечаемых праздниках, — приход весны. Факт этот не могут по-разному оценить представители самых разных народов. Поэтому Навруз действительно может стать международным праздником, помочь в трудном деле поисков взаимопонимания людям разных национальностей.

А раз так, то и я, немец, говорю: «Это — мой праздник!».

А. ГЕЙМАН.

### К СВЕДЕНИЮ ДЕПУТАТОВ ОБЛАСТНОГО СОВЕТА НАРОДНЫХ ДЕПУТАТОВ

Пятая сессия Ташкентского областного Совета народных депутатов двадцать первого созыва состоится 26 марта 1991 года в 11 часов утра в зале заседаний Ташкентского обкома Компартии Узбекистана по адресу: проспект Узбекистанский, 9.

Регистрация депутатов производится там же с 9 часов утра.

Президиум Ташкентского областного Совета народных депутатов.

## КОММЕНТАРИЙ

к Указам Президента Узбекской ССР

о помиловании в честь Навруза

Навруз — древний и весенний общенародный праздник, призывающий все народы, всех людей к миру, добру, братству и гуманности. По преданию в день Навруза забываются и прощаются былые обиды и ссоры, раздоры и конфликты. Следуя этим добрым традициям, в республике принято решение проявить акт гуманности к некоторым категориям лиц, осужденных судами Узбекистана. В этих целях распоряжением Президента республики, принятым 22 февраля 1991 года, была создана особая комиссия по рассмотрению материалов о помиловании лиц, совершивших неопасные для общества преступления и твердо вставших на путь исправления. В состав комиссии вошли народные депутаты республики, ветераны Великой Отечественной войны и труда, деятели общественных организаций и духовенства, руководители правоохранительных органов.

Комиссия за короткий срок провела большую работу. Члены комиссии ознакомились с состоянием дел в исправительно-трудовых учреждениях, провели индивидуальные беседы с заключенными, достойными помилования, подробно изучали материалы дела, степень тяжести преступных деяний, совершенных осужденными, их социальное и семейное положение и на этой основе определили круг лиц, которые могут подлежать помилованию или которым могут быть сокращены сроки пребывания в заключении.

Президентом Узбекской ССР утверждены несколько

Указов (от 22 февраля 1991 г.; от 6 марта 1991 г.; от 9 марта 1991 г.; от 20 марта 1991 г.), на основании которых помиловано около 1.000 человек, совершивших нетяжкие, неопасные для общества преступления и вставших на путь исправления. При помиловании особое внимание обращено на лиц, достигших преклонного возраста, беременных женщин, а также женщин и несовершеннолетних. Определенная часть из указанного контингента будет полностью освобождена от отбытия дальнейшего наказания, некоторым изменен вид наказания, вместо лишения свободы — условное освобождение из мест лишения свободы с обязательным привлечением к труду, а оставшейся части — сокращен срок наказания.

Указанное не распространяется на лиц, участвовавших в поджогах, погромах, грабежах, покушениях на убийство, получении взяток, квартирных кражах и других тяжких преступлениях.

В числе помилованных представители многих национальностей: узбеки, русские, киргизы, казахи, таджики, туркмены, армяне, татары, евреи и т. д.

Нет сомнения, что этот гуманный акт принесет радость семьям и близким помилованных, обогатит и украсит своим значением Навруз, окажет благотворное влияние на морально-психологическое состояние нашего общества и с удовлетворением будет воспринят народом.

ЎЗБЕК  
ТИЛИНИ  
ЎРГАНАПМИЗ  
УЧИМ  
ЎЗБЕКСКИЙ  
АЗЫК

### ОЛТМИШ ТЎРТИНЧИ ДАРС— ШЕСТЬДЕСЯТ ЧЕТВЕРТЫЙ УРОК

КОНСУЛЬТАНТ — КАНДИДАТ ФИЛОЛОГИЧЕСКИХ НАУК,  
ДОЦЕНТ М. Р. УСМАНОВА

● **АССАЛОМУАЛАЙКУМИ** (Здравствуйте!). Дорогие друзья, на прошлом уроке мы просили вас перевести на русский язык несколько предложений и определить в них обособленные члены предложения. Сопоставьте свой перевод с нашим: 1. Мурад своему брату, Музаффару, сказал. 2. Иван Петрович, боясь, одновременно с глубоким вниманием прислушивался к словам своего ученика — Никиты. 3. Дни отдыха прошли очень быстро, даже не успели моргнуть глазом.

● **ТЕМА** нашего нового урока — «Ундалма» («Обращение»). Слова-обращения очень часто употребляются, особенно в разговорной речи. Поэтому просим вас хорошо освоить эту тему.

Итак, **ОБРАЩЕНИЕМ** называются слово или группа слов, указывающие, к кому обращена речь. Обращение стоит в форме основного падежа. Цель обращения — побудить собеседника слушать речь объекта. Оно произносится с особой интонацией: Айтчи, дўстим, энди нима қиламиз? (Скажи-ка, друг, что теперь будем делать?). Никита, сенда айб йўқ, ростини айтпман!.. (Никита, ты не виноват,

правду говорю!..) Куйла, дўстим, куйла, қўшиқ, қувват бағишлайди! (Пой, друг мой, пой, песня придает силу!).

Обращение может находиться в начале, середине или в конце предложения. На письме обозначается восклицательным или другими побудительными знаками, также запятой: Яхши ниятли одамлар, тинчлик учун курашингиз! (Люди доброй воли, боритесь за мир!) Азиз акажон! Энди сиз мени ҳеч қачон кўрмайсиз! (Дорогой брат! Вы теперь меня никогда не увидите!) Сен, Юра, тайинли гап гапирсанми ёки йўқми?! (Ты, Юра, толком будешь говорить или нет?!)

Обращение может быть распространенным, т. е. иметь при себе пояснительные слова: Бутун дунё пролетарлари, бирлашингиз! (Пролетарии всех стран, соединяйтесь!) Узбекистоннинг ёш кучлари, фан асосларини чуқур эгаллангиз! (Молодые силы Узбекистана, глубоко изучайте основы знаний!) Йўқ, эй фашист газандарлари, мен ҳеч қачон кўрқоқ бўлган эмасман! (Нет, эй фашистские нечистки, никогда я не был трусом!).

Обращение часто употребляется в авторской речи, приказах, приказах. Обычно с об-

ращения начинаются выступления, письма: Уртоқлар, ҳозир редакторимизнинг нутқини тинглайсиз! (Товарищи, сейчас будете слушать речь нашего редактора!) «Агар сен она бўлсанг, ҳеч нарсадан кўрқма, қизгинам!», — деди ҳаяжонлиб раис. («Если ты мать, моя доченька, ничего не бойся!», — сказал, волнуясь, председатель, «Сиз нотўғри гапирдингиз, ўртоқ бригадир», — деди Миша. («Вы неправду сказали, товарищ бригадир», — сказал Миша).)

В призывах грамматические формы прибавляются к каждому обращению: «Дўстлар, биродарлар, опалар, сингиллар, оталар ва оналар, ягона Иттифоқимизни сақлаб қолиш учун бутун кучингизни аяманг! (Друзья, братья, сестры, отцы и матери, не жалейте своих сил для сохранения нашего единого Союза!)

● **ЗАДАНИЕ:** Переведите следующий диалог на русский язык и определите в нем слова-обращения:

— Нина, сен Москвага билет олдингми?

— Ҳа, ўзингиз-чи, сиз қачон учасиз?

— Мен ҳам билет олдим, эртага учаман. Сен Москвага нима билан шуғулланасан, Нина?

— Сўраб нима қиласиз, амакижон!.. Қиладиган ишларим, борадиган жойларим жуда кўп.

— Сендан илтимос, мендан аввал қишлоққа борсанг, ушбу мактубни Алешага, ўғлимга бериб қўй!

— Илтимосингизни, албатта, бажараман, Виктор Петрович, таъшишланманг!

— Кўришгунча, хайр!

— Хайр!  
Урок вел Р. УМАРОВ.

Зам. редактора  
Н. И. ЯКОВЕНКО

## РЕКЛАМА—ОБЪЯВЛЕНИЯ

ВО ДВОРЦЕ СПОРТА **ДВОРЕЦ СПОРТА**

«ЮБИЛЕЙНЫЙ»

«ЮБИЛЕЙНЫЙ»

22, 23, 24 марта в 16.00 и 19.00

ТЕЛЕКОМПАНИЯ «ВИД»  
И ТВОРЧЕСКОЕ ОБЪЕДИНЕНИЕ «КЛАСС»

ПРЕДСТАВЛЯЮТ  
НОВУЮ ТЕЛЕПРОГРАММУ  
«МЕЛЬНИЦА»

УЧАСТВУЮТ: Ирина Понаровская, Светлана Лазарева, Александр Буйнов, Андрей Державин, Вячеслав Малежик, Сосо Поснашвили, Игорь Саруханов;

группы: «КОМБИНАЦИЯ», «СТАЛКЕР», «ЯЛЛА».

Ведущий — Юрий НИКОЛАЕВ.

Приглашаем вас принять участие в записи телепрограммы.

Касса работает с 10 до 19.00.

Принимаются заявки на коллективные посещения.



УЗБЕККОНЦЕРТ

ДЛЯ ВАС, ДЕТИ И

СТАРШЕКЛАССНИКИ!

ВПЕРВЫЕ В ДНИ ВЕСЕННИХ КАНИКУЛ

### ПРАЗДНИЧНОЕ ПРЕДСТАВЛЕНИЕ НОВОСИБИРСКОГО БАЛЕТА НА ЛЬДУ

Начало представлений:

23 марта в 11 и 14.00;  
24 марта в 11, 14, 16.00;  
25, 26, 27, 28, 29 в 11 и 14.00;  
30 марта в 11, 14, 16.00;  
31 марта в 11 и 14.00.

Организована предварительная продажа билетов.

Принимаются заявки на приобретение билетов по безналичному расчету.

Билеты продаются в кассах Дворца спорта, цирка и уполномоченными.

Касса Дворца спорта работает с 10 до 19.00.

Справки по телефонам — касса: 46-03-12, 46-70-31; администратор: 46-07-53, 46-68-77.

К СВЕДЕНИЮ  
АРЕНДАТОРОВ ВСЕХ  
СИСТЕМ РАДИОТЕЛЕФОННОЙ  
СВЯЗИ «АЛТАЙ»  
ТАШКЕНТСКИЙ  
РАДИОТЕЛЕВИЗИОННЫЙ  
ПЕРЕДАЮЩИЙ ЦЕНТР  
СТАВИТ ВАС  
В ИЗВЕСТНОСТЬ,

что в связи с изменением  
прейскуранта № 125, ут-  
вержденного Госкомцен на  
1991 год.

всем арендаторам  
необходимо  
ПЕРЕЗАКЛЮЧИТЬ  
ДОГОВОРЫ

с Ташкентским РТЦ.

По истечении 2-х недель  
со дня опубликования объ-  
явления со всех арендато-  
ров будет удерживаться або-  
нентская плата согласно  
новым тарифам.

СЛЕДУЮЩИЙ НОМЕР «ТАШ-  
КЕНТСКОЙ ПРАВДЫ» ВЫИДЕТ  
В СУББОТУ, 23 МАРТА.

ТАШКЕНТСКАЯ  
ПРАВДА

АДРЕС РЕДАКЦИИ: 700000,  
ТашкентГСП, ул. Ленинградская, 32

телефонная —  
32-55-69.  
Секретариат —  
33-05-22.  
писем

ОТДЕЛЫ:  
33-12-83, 32-55-50;  
информации —  
32-53-52, 32-58-57.

Учредители:  
Ташкентский обком Компар-  
тии Узбекистана и Ташкентский  
областной Совет народных де-  
путатов. Индекс 64673  
Издатель:  
Издательство ЦК Компартии  
Узбекистана.

Время подписания в печать  
по графику 20.00, номер под-  
писан в 19.30.

Подписная цена — 8 коп.  
Резинчатая — 10 коп.  
Заказ 5112.